

AVVISO AGLI ABBONATI

Le informazioni e le modalità di abbonamento per l'anno 2007 al Bollettino Ufficiale sono riportati nell'ultima pagina. Gli abbonamenti non rinnovati saranno sospesi.

INFORMATIVA ai sensi del d.lgs. 30 giugno 2003, n. 196 (Codice in materia di protezione dei dati personali)

Ai sensi dell'art. 13 del d.lgs. 196/2003, si informa che i dati personali forniti sono trattati per finalità connesse all'attivazione/gestione dell'abbonamento.

La mancata indicazione degli stessi preclude l'attivazione dell'abbonamento.

Il trattamento avverrà manualmente e anche con l'ausilio di mezzi elettronici (idonei a garantire la sicurezza e la riservatezza).

Gli interessati possono esercitare i diritti di cui all'art. 7 del d.lgs. 196/2003. Il titolare del trattamento dei dati è la Regione autonoma Valle d'Aosta, con sede in Piazza Deffeyes, n. 1 - Aosta.

INDICE CRONOLOGICO

PARTE PRIMA

LEGGI E REGOLAMENTI

Legge regionale 17 aprile 2007, n. 5.

Disposizioni in materia di organizzazione del Soccorso alpino valdostano. pag. 2577

Legge regionale 17 aprile 2007, n. 6.

Nuove disposizioni in materia di interventi regionali di cooperazione allo sviluppo e di solidarietà internazionale. pag. 2585

PARTE SECONDA

ATTI DEL PRESIDENTE DELLA REGIONE

Decreto 18 aprile 2007, n. 154.

Espropriazione di terreni necessari ai lavori di allargamento della strada «Pont d'Avisod - Champlan», in

AVIS AUX ABONNÉS

Les informations et les conditions d'abonnement pour l'année 2007 au Bulletin Officiel sont indiquées à la dernière page. Les abonnements non renouvelés seront suspendus.

NOTICE au sens du décret législatif n° 196 du 30 juin 2003 (Code en matière de protection des données à caractère personnel)

Aux termes de l'art. 13 du décret législatif n° 196/2003, les données à caractère personnel sont traitées aux fins de l'activation et de la gestion de l'abonnement.

L'abonnement est subordonné à la communication desdites données.

Les données sont traitées manuellement ou à l'aide d'outils informatisés susceptibles d'en garantir la sécurité et la protection.

Les intéressés peuvent exercer les droits visés à l'art. 7 du décret législatif n° 196/2003. Le titulaire du traitement des données est la Région autonome Vallée d'Aoste - 1, place Deffeyes, Aoste.

INDEX CHRONOLOGIQUE

PREMIÈRE PARTIE

LOIS ET RÈGLEMENTS

Loi régionale n° 5 du 17 avril 2007,

portant dispositions en matière d'organisation du Secours alpin valdôtain. page 2577

Loi régionale n° 6 du 17 avril 2007,

portant nouvelles dispositions en matière de mesures régionales de coopération au développement et de solidarité internationale. page 2585

DEUXIÈME PARTIE

ACTES DU PRÉSIDENT DE LA RÉGION

Arrêté n° 154 du 18 avril 2007,

portant fixation de l'indemnité provisoire d'expropriation des biens immeubles nécessaires aux travaux

Comune di SARRE. Decreto di fissazione indennità provvisoria. pag. 2595

Decreto 18 aprile 2007, n. 157.

Pronuncia di espropriazione a favore dell'Amministrazione regionale degli immobili interessati dai lavori di realizzazione di una variante alla S.R. n. 39 del Colle San Carlo in località lungo Dora e Liarey nel Comune di MORGEX. pag. 2597

Decreto 19 aprile 2007, n. 160.

Costituzione della commissione esaminatrice per il rilascio degli attestati di qualifica professionale di secondo livello agli allievi della classe V «Tecnico di web marketing per il turismo» dell'istituzione scolastica di istruzione tecnica commerciale e per geometri e professionale di CHÂTILLON. pag. 2600

Decreto 19 aprile 2007, n. 161.

Costituzione della commissione esaminatrice per il rilascio degli attestati di qualifica professionale di secondo livello agli allievi delle classi: V «Impiantista civile ed industriale», V «Animatore di comunità», V «Addetto al controllo di gestione» e V «Addetto alla meccanica informatizzata» dell'Istituzione scolastica di istruzione tecnica industriale e professionale di VERRÈS. pag. 2601

Decreto 19 aprile 2007, n. 162.

Costituzione della commissione esaminatrice per il rilascio degli attestati di qualifica professionale di secondo livello agli allievi delle classi: V «Tecnico dei sistemi di automazione e impianti speciali», V «Tecnico riparatore di autoveicoli», V «Tecnico di produzione per mobili e arredi per spazi collettivi», V «Esperto in contabilità, bilancio, controllo», V «Esperto in pubbliche relazioni, estero, agenzia viaggi, segreteria e reception» e V «Operatore socioassistenziale polivalente» dell'Istituzione scolastica di istruzione professionale di AOSTA. pag. 2602

Decreto 20 aprile 2007, n. 163.

Nomina Commissione regionale di garanzia per il controllo delle spese per la campagna elettorale del 2007 dei candidati alla carica di sindaco, vice sindaco e di consigliere comunale nei Comuni di ARNAD, ISSIME, VALSAVARENCHÉ e COURMAYEUR. pag. 2604

Atto di delega 30 aprile 2007, prot. n. 1301/SGT.

Delega al Dirigente di terzo livello dell'Amministrazione regionale Sig.ra Gabriella MORELLI alla sottoscrizione dei contratti per la fornitura di beni e servizi e per opere pubbliche, delle convenzioni di interesse dell'Amministrazione regionale, nonché alla sottoscrizione delle richieste di autorizzazione al trattamento dei dati personali della Regione Autonoma Valle d'Aosta. pag. 2604

d'élargissement de la route Pont d'Avisod – Champlan, dans la commune de SARRE. page 2595

Arrêté n° 157 du 18 avril 2007,

portant expropriation en faveur de l'Administration régionale des terrains nécessaires aux travaux de réalisation d'une variante de la RR n° 39 du col Saint-Charles, aux lieux-dits «Lungo Dora» et Liarey, dans la commune de MORGEX. page 2597

Arrêté n° 160 du 19 avril 2007,

portant constitution du jury chargé de délivrer les brevets du 2° niveau aux élèves des classes de cinquième de la filière « Technicien de web marketing pour le tourisme » du Lycée technique commercial pour géomètres et professionnel de CHÂTILLON. page 2600

Arrêté n° 161 du 19 avril 2007,

portant constitution du jury chargé de délivrer les brevets du 2° niveau aux élèves des classes de cinquième des filières « Installateur d'équipements civils et industriels », « Animateur de communauté », « Contrôleur de gestion » et « Opérateur de production mécanique informatisée » du Lycée technique industriel et professionnel de VERRÈS. page 2601

Arrêté n° 162 du 19 avril 2007,

portant constitution du jury chargé de délivrer les brevets du 2° niveau aux élèves des classes de cinquième des filières « Technicien des systèmes d'automatisation et installations spéciales », « Technicien réparateur de véhicules », « Technicien de production de mobilier et d'ameublement destinés aux espaces collectifs », « Expert en comptabilité, budget et contrôle », « Expert en relations publiques et avec l'étranger, agences de voyages, secrétariat, réception » et « Opérateur de l'aide sociale polyvalent » du lycée professionnel d'AOSTE. page 2602

Arrêté n° 163 du 20 avril 2007,

portant nomination de la commission régionale de garantie chargée du contrôle des dépenses pour la campagne électorale 2007 des candidats aux fonctions de syndic, de vice-syndic et de conseiller des Communes d'ARNAD, d'ISSIME, de VALSAVARENCHÉ et de COURMAYEUR. page 2604

Acte du 30 avril 2007, réf. n° 1301/SGT

portant délégation au dirigeant du troisième niveau de direction, Mme Gabriella MORELLI à l'effet de signer les contrats de fourniture de biens et de services et de réalisation de travaux publics, les conventions dans lesquelles l'Administration régionale est partie prenante, ainsi que les demandes d'autorisation du traitement des données personnelles relatives à la Région autonome Vallée d'Aoste. page 2604

ATTI ASSESSORILI

ASSESSORATO AGRICOLTURA E RISORSE NATURALI

Decreto 17 aprile 2007, n. 7.

Autorizzazione alla cattura temporanea ed all'inanellamento a scopo scientifico di Passero d'Italia (*Passer italiae*), Passera europea (*Passer domesticus*) e Passera sarda (*Passer hispaniolensis*) e loro ibridi. Periodo 2007 - 2009.

pag. 2606

ASSESSORATO SANITÀ, SALUTE E POLITICHE SOCIALI

Decreto 11 aprile 2007, prot. n. 8/ASS.

Iscrizione, in applicazione della deliberazione della Giunta regionale n. 264 in data 3 febbraio 2006, nella sezione «C» del Registro regionale dei docenti formatori e dei volontari istruttori del personale soccorritore.

pag. 2608

ATTI DEI DIRIGENTI

ASSESSORATO AGRICOLTURA E RISORSE NATURALI

Provvedimento dirigenziale 30 marzo 2007, n. 1372.

Approvazione dell'iscrizione degli operatori dell'agricoltura biologica, riconosciuti idonei al 31 dicembre 2006, all'elenco regionale della Valle d'Aosta istituito dall'articolo 7 della Legge regionale 16 novembre 1999, n. 36.

pag. 2608

ASSESSORATO ATTIVITÀ PRODUTTIVE E POLITICHE DEL LAVORO

Provvedimento dirigenziale 12 aprile 2007, n. 1519.

Trasferimento dalla categoria «cooperative di conferimento di prodotti agricoli e di allevamento» alla categoria «altre cooperative» della sezione cooperative a mutualità prevalente del Registro regionale degli enti cooperativi di cui alla L.R. 27/1998, come modificata dalla L.R. 4/2006, della Società «TYBIAS BAUCII SOC.

ACTES DES ASSESSEURS

ASSESSORAT DE L'AGRICULTURE ET DES RESSOURCES NATURELLES

Arrêté n° 7 du 17 avril 2007,

portant autorisation d'effectuer la capture temporaire et le baguage d'oiseaux appartenant aux espèces Moineau cisalpin (*Passer italiae*), Moineau domestique (*Passer domesticus*), Moineau espagnol (*Passer hispaniolensis*) et de leurs hybrides dans un but scientifique, au titre de la période 2007/2009.

page 2606

ASSESSORAT DE LA SANTÉ, DU BIEN-ÊTRE ET DES POLITIQUES SOCIALES

Arrêté n° 8/ASS du 11 avril 2007,

portant immatriculation à la section C du registre régional des enseignants formateurs et des secouristes bénévoles instructeurs chargés de la formation des secouristes, en application de la délibération du Gouvernement régional n° 264 du 3 février 2006.

page 2608

ACTES DES DIRIGEANTS

ASSESSORAT DE L'AGRICULTURE ET DES RESSOURCES NATURELLES

Acte du dirigeant n° 1372 du 30 mars 2007,

portant approbation de l'immatriculation, au fichier régional créé par l'art. 7 de la loi régionale n° 36 du 16 novembre 1999, des opérateurs de l'agriculture biologique réunissant les conditions requises à cet effet au 31 décembre 2006.

page 2608

ASSESSORAT DES ACTIVITÉS PRODUCTIVES ET DES POLITIQUES DU TRAVAIL

Acte du dirigeant n° 1519 du 12 avril 2007,

portant transfert de la société « TYBIAS BAUCII SOC. COOP. », dont le siège est à SAINT-RHÉMY-EN-BOSES, de la catégorie des coopératives de transformation de produits agricoles et d'élevage à la catégorie « Autres coopératives » de la section des coopératives à vocation essentiellement mutualiste du Registre régional

COOP.», con sede in SAINT-RHÉMY-EN-BOSSÉS.

pag. 2612

Provvedimento dirigenziale 12 aprile 2007, n. 1520.

Iscrizione, ai sensi della Legge regionale 5 maggio 1998, n. 27, come modificata dalla Legge regionale 16 febbraio 2006, n. 4, della Società cooperativa «ATOMO SERVICE SOCIETÀ COOPERATIVA», con sede in AOSTA, nel Registro regionale degli enti cooperativi.

pag. 2613

Provvedimento dirigenziale 12 aprile 2007, n. 1521.

Iscrizione, ai sensi della Legge regionale 5 maggio 1998, n. 27, come modificata dalla Legge regionale 16 febbraio 2006, n. 4, della Società cooperativa «SPORTURISMO SOCIETÀ COOPERATIVA SIGLABILE SPORTURISMO S.C.», con sede in SARRE, nel Registro regionale degli enti cooperativi.

pag. 2613

ATTI VARI

GIUNTA REGIONALE

Deliberazione 30 marzo 2007, n. 836.

Valutazione positiva condizionata sulla compatibilità ambientale del progetto di sistemazione ed allargamento della strada comunale Le Petit-Banc – Etabloz nel Comune di BRISSOGNE, proposto dal Comune di BRISSOGNE, nonché approvazione dell'esecuzione dell'intervento, ai fini e per gli effetti dell'art. 35 della L.R. 11/1998 e successive modificazioni.

pag. 2614

Deliberazione 30 marzo 2007, n. 849.

Approvazione dell'esito della valutazione relativa ai progetti pervenuti in risposta all'Invito aperto a presentare progetti per attività di formazione continua, Invito n. 6/2006, misura D1 POR FSE e Legge 236/93 – prima scadenza. Impegno di spesa.

pag. 2615

Deliberazione 30 marzo 2007, n. 850.

Approvazione dell'esito della valutazione relativa ai progetti pervenuti in risposta all'Invito aperto a presentare progetti per attività di formazione individualizzata a catalogo, Invito n. 7/2006, misura D1 POR FSE, volto a promuovere interventi per la formazione continua – prima scadenza. Impegno di spesa.

pag. 2620

Deliberazione 6 aprile 2007, n. 865.

Approvazione della procedura a «regia regionale» per la presentazione da parte delle istituzioni scolastiche secondarie di secondo grado, dei progetti denominati

des entreprises coopératives visé à la loi régionale n° 27/1998, telle qu'elle a été modifiée par la loi régionale n° 4/2006.

page 2612

Acte du dirigeant n° 1520 du 12 avril 2007,

portant immatriculation de la société « ATOMO SERVICE SOCIETÀ COOPERATIVA », dont le siège social est à AOSTE, au Registre régional des entreprises coopératives, aux termes de la loi régionale n° 27 du 5 mai 1998, telle qu'elle a été modifiée par la loi régionale n° 4 du 16 février 2006.

page 2613

Acte du dirigeant n° 1521 du 12 avril 2007,

portant immatriculation de la société « SPORTURISMO SOCIETÀ COOPERATIVA SIGLABILE SPORTURISMO S.C. », dont le siège social est à Sarre, au Registre régional des entreprises coopératives, aux termes de la loi régionale n° 27 du 5 mai 1998, telle qu'elle a été modifiée par la loi régionale n° 4 du 16 février 2006.

page 2613

ACTES DIVERS

GOVERNEMENT RÉGIONAL

Délibération n° 836 du 30 mars 2007,

portant avis positif, sous condition, quant à la compatibilité avec l'environnement du projet déposé par la Commune de BRISSOGNE en vue des travaux de réaménagement et d'élargissement de la route communale Le Petit-Banc – Etabloz, dans la commune de BRISSOGNE, et approbation de l'exécution des travaux y afférents, aux termes de l'art. 35 de la LR n° 11/1998 modifiée.

page 2614

Délibération n° 849 du 30 mars 2007,

portant approbation du résultat de l'évaluation des projets déposés au titre de l'appel à projets lancé dans le cadre de la mesure D1 du POR FSE et de la loi n° 236/1993 en vue des actions pour la formation continue (première échéance – appel à projets n° 6/2006). Engagement de la dépense y afférente.

page 2615

Délibération n° 850 du 30 mars 2007,

portant approbation du résultat de l'évaluation des projets déposés au titre de l'appel à projets lancé dans le cadre de la mesure D1 du POR FSE en vue des actions de formation individualisée en catalogue (première échéance – appel à projets n° 7/2006). Engagement de la dépense y afférente.

page 2620

Délibération n° 865 du 6 avril 2007,

portant approbation de la mesure à gestion régionale cofinancée par le FSE – POR Objectif n° 3, Mesure A2 – relative à la présentation, par les institutions scolaires

«Stages per studenti» per l'anno scolastico 2006/2007, oggetto di cofinanziamento da parte del FSE, POR Obiettivo 3, Misura A2.

pag. 2624

Deliberazione 6 aprile 2007, n. 912.

Comune di ISSIME approvazione con modificazioni, ai sensi dell'art. 38, comma 2 della LR 11/1998, della cartografia degli ambiti inedificabili relativa ai terreni soggetti al rischio di valanghe o slavine, deliberata con provvedimento consiliare n. 37 del 20.12.2006, trasmessa alla Regione per l'approvazione in data 28.12.2006.

pag. 2628

Deliberazione 6 aprile 2007, n. 935.

Programma INTERREG III A Italia-Svizzera 2000/06: approvazione ed impegno di spesa per i progetti selezionati dal Comitato di programmazione in data 13 marzo 2007.

pag. 2630

Deliberazione 6 aprile 2007, n. 938.

Approvazione dell'esito a presentare progetti da realizzare con il contributo del Fondo Sociale Europeo Obiettivo 3 – anno 2006 – Invito 5/2006 di cui alla DGR 4091 del 22.12.2006. Impegno di spesa.

pag. 2634

Deliberazione 14 aprile 2007, n. 949.

Attribuzione alla competenza del bilancio di previsione per l'anno 2007 della assegnazione statale per il potenziamento del sistema della protezione civile regionale assegnata alla Regione nell'anno 2006 e non impegnata – Variazione al bilancio di previsione per l'anno 2007 e per il triennio 2007/2009 e conseguente modifica al bilancio di gestione.

pag. 2643

Deliberazione 14 aprile 2007, n. 950.

Variazione al bilancio di previsione della Regione per l'anno 2007 e conseguente modifica al bilancio di gestione per l'iscrizione di assegnazioni statali.

pag. 2644

**AGENZIA REGIONALE
PER LE RELAZIONI SINDACALI**

secondaires du deuxième degré, des projets dénommés « Stages des élèves », au titre de l'année scolaire 2006/2007.

page 2624

Délibération n° 912 du 6 avril 2007,

portant approbation, avec modifications, au sens du deuxième alinéa de l'art. 38 de la LR n° 11/1998, de la cartographie des espaces inconstructibles du fait de terrains exposés au risque d'avalanche ou de coulée de neige, adoptée par la délibération du Conseil communal d'ISSIME n° 37 du 20 décembre 2006 et soumise à la Région le 28 décembre 2006.

page 2628

Délibération n° 935 du 6 avril 2007,

portant approbation, dans le cadre du programme INTERREG III A Italie-Suisse 2000/2006, des projets sélectionnés par le Comité de planification dans son acte du 13 mars 2007 et engagement de la dépense y afférente.

page 2630

Délibération n° 938 du 6 avril 2007,

portant approbation du résultat de l'appel à projets n° 5/2006 relatif aux projets à réaliser avec le concours du Fonds social européen – Objectif n° 3 (Année 2006) et visé à la délibération du Gouvernement régional n° 4091 du 22 décembre 2006. Engagement de la dépense y afférente.

page 2634

Délibération n° 949 du 14 avril 2007,

portant inscription au budget prévisionnel 2007 des crédits alloués à la Région par l'État en 2006 et non engagés pour le développement du système régional de protection civile, ainsi que rectification dudit budget, du budget pluriannuel 2007/2009 et du budget de gestion.

page 2643

Délibération n° 950 du 14 avril 2007,

portant rectification du budget prévisionnel 2007 et du budget de gestion de la Région, du fait de l'inscription de crédits alloués par l'État.

page 2644

**AGENCE RÉGIONALE
POUR LES RAPPORTS AVEC LES SYNDICATS**

Agenzia regionale per le relazioni sindacali. Prot. n. 384 del 27 settembre 2006.

Sottoscrizione del testo di accordo per la definizione e chiusura del contratto 2002/2005 per la parte normativa e dei bienni economici 2002/2003 e 2004/2005 – per il personale appartenente alla qualifica unica dirigenziale di tutti gli Enti del Comparto unico della Valle d'Aosta.

pag. 2645

AVVISI E COMUNICATI

ASSESSORATO ISTRUZIONE E CULTURA

Assessorato istruzione e cultura. Allegato alla deliberazione n. 492 del 24 febbraio 2006

Criteri e modalità procedurali per l'erogazione dei contributi in applicazione dell'art. 10 ter della legge regionale 14 giugno 1989 n. 30, introdotto dall'art. 1 della legge regionale 1 agosto 1994 n. 37. pag. 2677

ASSESSORATO TERRITORIO, AMBIENTE E OPERE PUBBLICHE

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 18).

pag. 2679

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 18).

pag. 2680

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 18).

pag. 2680

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 18).

pag. 2681

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 18).

pag. 2681

ATTI EMANATI DA ALTRE AMMINISTRAZIONI

Città di AOSTA. Decreto di asservimento 18 aprile 2007, n. 4.

Pronuncia di asservimento a favore dell'Amministrazione comunale di AOSTA degli immobili necessari all'esecuzione dei lavori di costruzione di nuovi collettori fognari in regione Consolata, ai sensi della L.R. n. 11 del 2 luglio 2004 «Disciplina dell'espropriazione per pubblica utilità in Valle d'Aosta».

pag. 2682

Comune di ANTEY-SAINT-ANDRÉ. Decreto di esproprio 18 aprile 2007, n. 1.

Pronuncia di esproprio, a favore del comune di ANTEY-SAINT-ANDRÉ (AO), dei terreni necessari all'esecuzione dei lavori di riqualificazione del percorso

AVIS ET COMMUNIQUÉS

ASSESSORAT DE L'ÉDUCATION ET DE LA CULTURE

Assessorat de l'éducation et de la culture. Annexe de la délibération n° 492 du 24 février 2006

Critères et modalités d'octroi des primes visées à l'art. 10 ter de la loi régionale n° 30 du 14 juin 1989, tel qu'il a été inséré par l'art. 1^{er} de la loi régionale n° 37 du 1^{er} août 1994. page 2677

ASSESSORAT DU TERRITOIRE, DE L'ENVIRONNEMENT ET DES OUVRAGES PUBLICS

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 18).

page 2679

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 18).

page 2680

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 18).

page 2680

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 18).

page 2681

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 18).

page 2681

ACTES ÉMANANT DES AUTRES ADMINISTRATIONS

Commune d'AOSTE. Acte n° 4 du 18 avril 2007,

portant établissement d'une servitude en faveur de la Commune d'AOSTE sur les biens immeubles nécessaires aux travaux de réalisation de nouveaux collecteurs d'égouts au lieu-dit Notre-Dame de la Consolata, au sens de la LR n° 11 du 2 juillet 2004 (Réglementation de la procédure d'expropriation pour cause d'utilité publique en Vallée d'Aoste). page 2682

Commune d'ANTEY-SAINT-ANDRÉ. Acte n° 1 du 18 avril 2007,

portant expropriation en faveur de la Commune d'ANTEY-SAINT-ANDRÉ des terrains nécessaires aux travaux de requalification du parcours historique « La

storico «La Poyà», con innesto alla viabilità rurale e contestuale determinazione dell'indennità provvisoria di esproprio, ai sensi della L.R. n. 11 in data 2 luglio 2004.
pag. 2684

Poyà » et de raccordement à la voirie rurale, ainsi que fixation de l'indemnité provisoire d'expropriation y afférente, au sens de la LR n° 11 du 2 juillet 2004.
page 2684

PARTE TERZA

TROISIÈME PARTIE

AVVISI DI CONCORSI

Regione Autonoma Valle d'Aosta.

Estratto del bando di concorso pubblico, per esami, per l'assunzione a tempo indeterminato di un funzionario (cat. D), nel profilo di istruttore tecnico, da assegnare alla Direzione tutela beni paesaggistici e architettonici del Dipartimento Soprintendenza per i beni e le attività culturali.

pag. 2689

Regione Autonoma Valle d'Aosta.

Estratto del bando di selezione, per titoli ed esami, per il passaggio interno del personale appartenente alla categoria C (pos. C1 e C2) ad un posto di istruttore amministrativo (categoria D – posizione D: funzionario) da assegnare alla Direzione provvedimenti amministrativi.

pag. 2694

ANNUNZI LEGALI

Comune di COURMAYEUR.

Estratto avviso di avvenuta gara.

pag. 2698

Région autonome Vallée d'Aoste.

Extrait de l'avis de concours externe, sur épreuves, en vue du recrutement sous contrat à durée indéterminée d'un instructeur technique (catégorie D – cadre), à affecter à la Direction de la protection des biens paysagers et architecturaux du Département de la surintendance des activités et des biens culturels.

page 2689

Région autonome Vallée d'Aoste.

Extrait de l'avis de sélection, sur titres et épreuves, en vue de l'avancement d'un fonctionnaire appartenant à la catégorie C (position C1 ou C2) à un poste d'instructeur administratif (catégorie D – position D : cadre), à affecter à la Direction des actes administratifs.

page 2694

ANNONCES LÉGALES

Commune de COURMAYEUR.

Extrait du résultat d'un appel d'offres.

page 2698

INDICE SISTEMATICO

INDEX SYSTÉMATIQUE

AGRICOLTURA

Provvedimento dirigenziale 30 marzo 2007, n. 1372.

Approvazione dell'iscrizione degli operatori dell'agricoltura biologica, riconosciuti idonei al 31 dicembre 2006, all'elenco regionale della Valle d'Aosta istituito dall'articolo 7 della Legge regionale 16 novembre 1999, n. 36.
pag. 2608

Acte du dirigeant n° 1372 du 30 mars 2007,

portant approbation de l'immatriculation, au fichier régional créé par l'art. 7 de la loi régionale n° 36 du 16 novembre 1999, des opérateurs de l'agriculture biologique réunissant les conditions requises à cet effet au 31 décembre 2006.
page 2608

AMBIENTE

Decreto 17 aprile 2007, n. 7.

Autorizzazione alla cattura temporanea ed all'inanella-

ENVIRONNEMENT

Arrêté n° 7 du 17 avril 2007,

portant autorisation d'effectuer la capture temporaire

mento a scopo scientifico di Passero d'Italia (*Passer italiae*), Passera europea (*Passer domesticus*) e Passera sarda (*Passer hispaniolensis*) e loro ibridi. Periodo 2007 – 2009.

pag. 2606

Deliberazione 30 marzo 2007, n. 836.

Valutazione positiva condizionata sulla compatibilità ambientale del progetto di sistemazione ed allargamento della strada comunale Le Petit-Banc – Etabloz nel Comune di BRISSOGNE, proposto dal Comune di BRISSOGNE, nonché approvazione dell'esecuzione dell'intervento, ai fini e per gli effetti dell'art. 35 della L.R. 11/1998 e successive modificazioni.

pag. 2614

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 18).

pag. 2679

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 18).

pag. 2680

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 18).

pag. 2680

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 18).

pag. 2681

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 18).

pag. 2681

BILANCIO

Deliberazione 14 aprile 2007, n. 949.

Attribuzione alla competenza del bilancio di previsione per l'anno 2007 della assegnazione statale per il potenziamento del sistema della protezione civile regionale assegnata alla Regione nell'anno 2006 e non impegnata – Variazione al bilancio di previsione per l'anno 2007 e per il triennio 2007/2009 e conseguente modifica al bilancio di gestione.

pag. 2643

Deliberazione 14 aprile 2007, n. 950.

Variazione al bilancio di previsione della Regione per l'anno 2007 e conseguente modifica al bilancio di gestione per l'iscrizione di assegnazioni statali.

pag. 2644

CAVE, MINIERE E TORBIERE

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 18).

pag. 2680

et le baguage d'oiseaux appartenant aux espèces Moineau cisalpin (*Passer italiae*), Moineau domestique (*Passer domesticus*), Moineau espagnol (*Passer hispaniolensis*) et de leurs hybrides dans un but scientifique, au titre de la période 2007/2009.

page 2606

Délibération n° 836 du 30 mars 2007,

portant avis positif, sous condition, quant à la compatibilité avec l'environnement du projet déposé par la Commune de BRISSOGNE en vue des travaux de réaménagement et d'élargissement de la route communale Le Petit-Banc – Etabloz, dans la commune de BRISSOGNE, et approbation de l'exécution des travaux y afférents, aux termes de l'art. 35 de la LR n° 11/1998 modifiée.

page 2614

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 18).

page 2679

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 18).

page 2680

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 18).

page 2680

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 18).

page 2681

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 18).

page 2681

BUDGET

Délibération n° 949 du 14 avril 2007,

portant inscription au budget prévisionnel 2007 des crédits alloués à la Région par l'État en 2006 et non engagés pour le développement du système régional de protection civile, ainsi que rectification dudit budget, du budget pluriannuel 2007/2009 et du budget de gestion.

page 2643

Délibération n° 950 du 14 avril 2007,

portant rectification du budget prévisionnel 2007 et du budget de gestion de la Région, du fait de l'inscription de crédits alloués par l'État.

page 2644

CARRIÈRES, MINES ET TOURBIÈRES

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 18).

page 2680

CONSULTE, COMMISSIONI E COMITATI

Decreto 19 aprile 2007, n. 160.

Costituzione della commissione esaminatrice per il rilascio degli attestati di qualifica professionale di secondo livello agli allievi della classe V «Tecnico di web marketing per il turismo» dell'istituzione scolastica di istruzione tecnica commerciale e per geometri e professionale di CHÂTILLON.

pag. 2600

Decreto 19 aprile 2007, n. 161.

Costituzione della commissione esaminatrice per il rilascio degli attestati di qualifica professionale di secondo livello agli allievi delle classi: V «Impiantista civile ed industriale», V «Animatore di comunità», V «Addetto al controllo di gestione» e V «Addetto alla meccanica informatizzata» dell'Istituzione scolastica di istruzione tecnica industriale e professionale di VERRÈS.

pag. 2601

Decreto 19 aprile 2007, n. 162.

Costituzione della commissione esaminatrice per il rilascio degli attestati di qualifica professionale di secondo livello agli allievi delle classi: V «Tecnico dei sistemi di automazione e impianti speciali», V «Tecnico riparatore di autoveicoli», V «Tecnico di produzione per mobili e arredi per spazi collettivi», V «Esperto in contabilità, bilancio, controllo», V «Esperto in pubbliche relazioni, estero, agenzia viaggi, segreteria e reception» e V «Operatore socioassistenziale polivalente» dell'Istituzione scolastica di istruzione professionale di AOSTA.

pag. 2602

Decreto 20 aprile 2007, n. 163.

Nomina Commissione regionale di garanzia per il controllo delle spese per la campagna elettorale del 2007 dei candidati alla carica di sindaco, vice sindaco e di consigliere comunale nei Comuni di ARNAD, ISSIME, VALSAVARENCHÉ e COURMAYEUR.

pag. 2604

COOPERAZIONE

Legge regionale 17 aprile 2007, n. 6.

Nuove disposizioni in materia di interventi regionali di cooperazione allo sviluppo e di solidarietà internazionale.

pag. 2585

Provvedimento dirigenziale 12 aprile 2007, n. 1519.

Trasferimento dalla categoria «cooperative di conferimento di prodotti agricoli e di allevamento» alla categoria «altre cooperative» della sezione cooperative a mutualità prevalente del Registro regionale degli enti cooperativi di cui alla L.R. 27/1998, come modificata dalla L.R. 4/2006, della Società «TYBIAS BAUCII SOC. COOP.», con sede in SAINT-RHÉMY-EN-BOSSÉS.

pag. 2612

CONFÉRENCES, COMMISSIONS ET COMITÉS

Arrêté n° 160 du 19 avril 2007,

portant constitution du jury chargé de délivrer les brevets du 2^e niveau aux élèves des classes de cinquième de la filière « Technicien de *web marketing* pour le tourisme » du Lycée technique commercial pour géomètres et professionnel de CHÂTILLON.

page 2600

Arrêté n° 161 du 19 avril 2007,

portant constitution du jury chargé de délivrer les brevets du 2^e niveau aux élèves des classes de cinquième des filières « Installateur d'équipements civils et industriels », « animateur de communauté », « Contrôleur de gestion » et « Opérateur de production mécanique informatisée » du Lycée technique industriel et professionnel de VERRÈS.

page 2601

Arrêté n° 162 du 19 avril 2007,

portant constitution du jury chargé de délivrer les brevets du 2^e niveau aux élèves des classes de cinquième des filières « Technicien des systèmes d'automatisation et installations spéciales », « Technicien réparateur de véhicules », « Technicien de production de mobilier et d'ameublement destinés aux espaces collectifs », « Expert en comptabilité, budget et contrôle », « Expert en relations publiques et avec l'étranger, agences de voyages, secrétariat, réception » et « Opérateur de l'aide sociale polyvalent » du lycée professionnel d'AOSTE.

page 2602

Arrêté n° 163 du 20 avril 2007,

portant nomination de la commission régionale de garantie chargée du contrôle des dépenses pour la campagne électorale 2007 des candidats aux fonctions de syndic, de vice-syndic et de conseiller des Communes d'ARNAD, d'ISSIME, de VALSAVARENCHÉ et de COURMAYEUR.

page 2604

COOPÉRATION

Loi régionale n° 6 du 17 avril 2007,

portant nouvelles dispositions en matière de mesures régionales de coopération au développement et de solidarité internationale.

page 2585

Acte du dirigeant n° 1519 du 12 avril 2007,

portant transfert de la société « TYBIAS BAUCII SOC. COOP. », dont le siège est à SAINT-RHÉMY-EN-BOSSÉS, de la catégorie des coopératives de transformation de produits agricoles et d'élevage à la catégorie « Autres coopératives » de la section des coopératives à vocation essentiellement mutualiste du Registre régional des entreprises coopératives visé à la loi régionale n° 27/1998, telle qu'elle a été modifiée par la loi régionale n° 4/2006.

page 2612

Provvedimento dirigenziale 12 aprile 2007, n. 1520.

Iscrizione, ai sensi della Legge regionale 5 maggio 1998, n. 27, come modificata dalla Legge regionale 16 febbraio 2006, n. 4, della Società cooperativa «ATOMO SERVICE SOCIETÀ COOPERATIVA», con sede in AOSTA, nel Registro regionale degli enti cooperativi.

pag. 2613

Provvedimento dirigenziale 12 aprile 2007, n. 1521.

Iscrizione, ai sensi della Legge regionale 5 maggio 1998, n. 27, come modificata dalla Legge regionale 16 febbraio 2006, n. 4, della Società cooperativa «SPORTURISMO SOCIETÀ COOPERATIVA SIGLABILE SPORTURISMO S.C.», con sede in SARRE, nel Registro regionale degli enti cooperativi.

pag. 2613

EDILIZIA

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 18).

pag. 2679

ELEZIONI

Decreto 20 aprile 2007, n. 163.

Nomina Commissione regionale di garanzia per il controllo delle spese per la campagna elettorale del 2007 dei candidati alla carica di sindaco, vice sindaco e di consigliere comunale nei Comuni di ARNAD, ISSIME, VALSAVARENCHÉ e COURMAYEUR.

pag. 2604

ENTI LOCALI

Deliberazione 6 aprile 2007, n. 912.

Comune di ISSIME approvazione con modificazioni, ai sensi dell'art. 38, comma 2 della LR 11/1998, della cartografia degli ambiti inedificabili relativa ai terreni soggetti al rischio di valanghe o slavine, deliberata con provvedimento consiliare n. 37 del 20.12.2006, trasmessa alla Regione per l'approvazione in data 28.12.2006.

pag. 2628

Città di AOSTA. Decreto di asservimento 18 aprile 2007, n. 4.

Pronuncia di asservimento a favore dell'Amministrazione comunale di AOSTA degli immobili necessari all'esecuzione dei lavori di costruzione di nuovi collettori fognari in regione Consolata, ai sensi della L.R. n. 11 del 2 luglio 2004 «Disciplina dell'espropriazione per pubblica utilità in Valle d'Aosta».

pag. 2682

Comune di ANTEY-SAINT-ANDRÉ. Decreto di esproprio 18 aprile 2007, n. 1.

Pronuncia di esproprio, a favore del comune di

Acte du dirigeant n° 1520 du 12 avril 2007,

portant immatriculation de la société « ATOMO SERVICE SOCIETÀ COOPERATIVA », dont le siège social est à AOSTE, au Registre régional des entreprises coopératives, aux termes de la loi régionale n° 27 du 5 mai 1998, telle qu'elle a été modifiée par la loi régionale n° 4 du 16 février 2006.

page 2613

Acte du dirigeant n° 1521 du 12 avril 2007,

portant immatriculation de la société « SPORTURISMO SOCIETÀ COOPERATIVA SIGLABILE SPORTURISMO S.C. », dont le siège social est à Sarre, au Registre régional des entreprises coopératives, aux termes de la loi régionale n° 27 du 5 mai 1998, telle qu'elle a été modifiée par la loi régionale n° 4 du 16 février 2006.

page 2613

BÂTIMENT

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 18).

page 2679

ÉLECTIONS

Arrêté n° 163 du 20 avril 2007,

portant nomination de la commission régionale de garantie chargée du contrôle des dépenses pour la campagne électorale 2007 des candidats aux fonctions de syndic, de vice-syndic et de conseiller des Communes d'ARNAD, d'ISSIME, de VALSAVARENCHÉ et de COURMAYEUR.

page 2604

COLLECTIVITÉS LOCALES

Délibération n° 912 du 6 avril 2007,

portant approbation, avec modifications, au sens du deuxième alinéa de l'art. 38 de la LR n° 11/1998, de la cartographie des espaces inconstructibles du fait de terrains exposés au risque d'avalanche ou de coulée de neige, adoptée par la délibération du Conseil communal d'ISSIME n° 37 du 20 décembre 2006 et soumise à la Région le 28 décembre 2006.

page 2628

Commune d'AOSTE. Acte n° 4 du 18 avril 2007,

portant établissement d'une servitude en faveur de la Commune d'AOSTE sur les biens immeubles nécessaires aux travaux de réalisation de nouveaux collecteurs d'égouts au lieu-dit Notre-Dame de la Consolation, au sens de la LR n° 11 du 2 juillet 2004 (Réglementation de la procédure d'expropriation pour cause d'utilité publique en Vallée d'Aoste).

page 2682

Commune d'ANTEY-SAINT-ANDRÉ. Acte n° 1 du 18 avril 2007,

portant expropriation en faveur de la Commune

ANTEY-SAINT-ANDRÉ (AO), dei terreni necessari all'esecuzione dei lavori di riqualificazione del percorso storico «La Poyà», con innesto alla viabilità rurale e contestuale determinazione dell'indennità provvisoria di esproprio, ai sensi della L.R. n. 11 in data 2 luglio 2004.
pag. 2684

ESPROPRIAZIONI

Decreto 18 aprile 2007, n. 154.

Espropriazione di terreni necessari ai lavori di allargamento della strada «Pont d'Avisod – Champlan», in Comune di SARRE. Decreto di fissazione indennità provvisoria.
pag. 2595

Decreto 18 aprile 2007, n. 157.

Pronuncia di espropriazione a favore dell'Amministrazione regionale degli immobili interessati dai lavori di realizzazione di una variante alla S.R. n. 39 del Colle San Carlo in località lungo Dora e Liarey nel Comune di MORGEX.
pag. 2597

Città di AOSTA. Decreto di asservimento 18 aprile 2007, n. 4.

Pronuncia di asservimento a favore dell'Amministrazione comunale di AOSTA degli immobili necessari all'esecuzione dei lavori di costruzione di nuovi collettori fognari in regione Consolata, ai sensi della L.R. n. 11 del 2 luglio 2004 «Disciplina dell'espropriazione per pubblica utilità in Valle d'Aosta».
pag. 2682

Comune di ANTEY-SAINT-ANDRÉ. Decreto di esproprio 18 aprile 2007, n. 1.

Pronuncia di esproprio, a favore del comune di ANTEY-SAINT-ANDRÉ (AO), dei terreni necessari all'esecuzione dei lavori di riqualificazione del percorso storico «La Poyà», con innesto alla viabilità rurale e contestuale determinazione dell'indennità provvisoria di esproprio, ai sensi della L.R. n. 11 in data 2 luglio 2004.
pag. 2684

FINANZE

Deliberazione 14 aprile 2007, n. 949.

Attribuzione alla competenza del bilancio di previsione per l'anno 2007 della assegnazione statale per il potenziamento del sistema della protezione civile regionale assegnata alla Regione nell'anno 2006 e non impegnata – Variazione al bilancio di previsione per l'anno 2007 e per il triennio 2007/2009 e conseguente modifica al bilancio di gestione.
pag. 2643

Deliberazione 14 aprile 2007, n. 950.

Variazione al bilancio di previsione della Regione per

d'ANTEY-SAINT-ANDRÉ des terrains nécessaires aux travaux de requalification du parcours historique « La Poyà » et de raccordement à la voirie rurale, ainsi que fixation de l'indemnité provisoire d'expropriation y afférente, au sens de la LR n° 11 du 2 juillet 2004.
page 2684

EXPROPRIATIONS

Arrêté n° 154 du 18 avril 2007,

portant fixation de l'indemnité provisoire d'expropriation des biens immeubles nécessaires aux travaux d'élargissement de la route Pont d'Avisod – Champlan, dans la commune de SARRE.
page 2595

Arrêté n° 157 du 18 avril 2007,

portant expropriation en faveur de l'Administration régionale des terrains nécessaires aux travaux de réalisation d'une variante de la RR n° 39 du col Saint-Charles, aux lieux-dits «Lungo Dora» et Liarey, dans la commune de MORGEX.
page 2597

Commune d'AOSTE. Acte n° 4 du 18 avril 2007,

portant établissement d'une servitude en faveur de la Commune d'AOSTE sur les biens immeubles nécessaires aux travaux de réalisation de nouveaux collecteurs d'égouts au lieu-dit Notre-Dame de la Consolation, au sens de la LR n° 11 du 2 juillet 2004 (Réglementation de la procédure d'expropriation pour cause d'utilité publique en Vallée d'Aoste).
page 2682

Commune d'ANTEY-SAINT-ANDRÉ. Acte n° 1 du 18 avril 2007,

portant expropriation en faveur de la Commune d'ANTEY-SAINT-ANDRÉ des terrains nécessaires aux travaux de requalification du parcours historique « La Poyà » et de raccordement à la voirie rurale, ainsi que fixation de l'indemnité provisoire d'expropriation y afférente, au sens de la LR n° 11 du 2 juillet 2004.
page 2684

FINANCES

Délibération n° 949 du 14 avril 2007,

portant inscription au budget prévisionnel 2007 des crédits alloués à la Région par l'État en 2006 et non engagés pour le développement du système régional de protection civile, ainsi que rectification dudit budget, du budget pluriannuel 2007/2009 et du budget de gestion.
page 2643

Délibération n° 950 du 14 avril 2007,

portant rectification du budget prévisionnel 2007 et du

l'anno 2007 e conseguente modifica al bilancio di gestione per l'iscrizione di assegnazioni statali.

pag. 2644

FINANZIAMENTI VARI

Deliberazione 6 aprile 2007, n. 935.

Programma INTERREG III A Italia-Svizzera 2000/06: approvazione ed impegno di spesa per i progetti selezionati dal Comitato di programmazione in data 13 marzo 2007.

pag. 2630

Assessorato istruzione e cultura. Allegato alla deliberazione n. 492 del 24 febbraio 2006

Criteri e modalità procedurali per l'erogazione dei contributi in applicazione dell'art. 10 ter della legge regionale 14 giugno 1989 n. 30, introdotto dall'art. 1 della legge regionale 1 agosto 1994 n. 37.

pag. 2677

FORESTE E TERRITORI MONTANI

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 18).

pag. 2680

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 18).

pag. 2681

FORMAZIONE PROFESSIONALE

Decreto 11 aprile 2007, prot. n. 8/ASS.

Iscrizione, in applicazione della deliberazione della Giunta regionale n. 264 in data 3 febbraio 2006, nella sezione «C» del Registro regionale dei docenti formatori e dei volontari istruttori del personale soccorritore.

pag. 2608

Deliberazione 30 marzo 2007, n. 849.

Approvazione dell'esito della valutazione relativa ai progetti pervenuti in risposta all'Invito aperto a presentare progetti per attività di formazione continua, Invito n. 6/2006, misura D1 POR FSE e Legge 236/93 – prima scadenza. Impegno di spesa.

pag. 2615

Deliberazione 30 marzo 2007, n. 850.

Approvazione dell'esito della valutazione relativa ai progetti pervenuti in risposta all'Invito aperto a presentare progetti per attività di formazione individualizzata a catalogo, Invito n. 7/2006, misura D1 POR FSE, volto a promuovere interventi per la formazione continua – prima scadenza. Impegno di spesa.

pag. 2620

budget de gestion de la Région, du fait de l'inscription de crédits alloués par l'État.

page 2644

FINANCEMENTS DIVERS

Délibération n° 935 du 6 avril 2007,

portant approbation, dans le cadre du programme INTERREG III A Italie-Suisse 2000/2006, des projets sélectionnés par le Comité de planification dans son acte du 13 mars 2007 et engagement de la dépense y afférente.

page 2630

Assessorat de l'éducation et de la culture. Annexe de la délibération n° 492 du 24 février 2006

Critères et modalités d'octroi des primes visées à l'art. 10 ter de la loi régionale n° 30 du 14 juin 1989, tel qu'il a été inséré par l'art. 1^{er} de la loi régionale n° 37 du 1^{er} août 1994.

page 2677

FORÊTS ET TERRITOIRES DE MONTAGNE

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 18).

page 2680

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 18).

page 2681

FORMATION PROFESSIONNELLE

Arrêté n° 8/ASS du 11 avril 2007,

portant immatriculation à la section C du registre régional des enseignants formateurs et des secouristes bénévoles instructeurs chargés de la formation des secouristes, en application de la délibération du Gouvernement régional n° 264 du 3 février 2006.

page 2608

Délibération n° 849 du 30 mars 2007,

portant approbation du résultat de l'évaluation des projets déposés au titre de l'appel à projets lancé dans le cadre de la mesure D1 du POR FSE et de la loi n° 236/1993 en vue des actions pour la formation continue (première échéance – appel à projets n° 6/2006). Engagement de la dépense y afférente.

page 2615

Délibération n° 850 du 30 mars 2007,

portant approbation du résultat de l'évaluation des projets déposés au titre de l'appel à projets lancé dans le cadre de la mesure D1 du POR FSE en vue des actions de formation individualisée en catalogue (première échéance – appel à projets n° 7/2006). Engagement de la dépense y afférente.

page 2620

Deliberazione 6 aprile 2007, n. 938.

Approvazione dell'esito a presentare progetti da realizzare con il contributo del Fondo Sociale Europeo Obiettivo 3 – anno 2006 – Invito 5/2006 di cui alla DGR 4091 del 22.12.2006. Impegno di spesa.

pag. 2634

ISTRUZIONE

Decreto 19 aprile 2007, n. 160.

Costituzione della commissione esaminatrice per il rilascio degli attestati di qualifica professionale di secondo livello agli allievi della classe V «Tecnico di web marketing per il turismo» dell'istituzione scolastica di istruzione tecnica commerciale e per geometri e professionale di CHÂTILLON.

pag. 2600

Decreto 19 aprile 2007, n. 161.

Costituzione della commissione esaminatrice per il rilascio degli attestati di qualifica professionale di secondo livello agli allievi delle classi: V «Impiantista civile ed industriale», V «Animatore di comunità», V «Addetto al controllo di gestione» e V «Addetto alla meccanica informatizzata» dell'Istituzione scolastica di istruzione tecnica industriale e professionale di VERRÈS.

pag. 2601

Decreto 19 aprile 2007, n. 162.

Costituzione della commissione esaminatrice per il rilascio degli attestati di qualifica professionale di secondo livello agli allievi delle classi: V «Tecnico dei sistemi di automazione e impianti speciali», V «Tecnico riparatore di autoveicoli», V «Tecnico di produzione per mobili e arredi per spazi collettivi», V «Esperto in contabilità, bilancio, controllo», V «Esperto in pubbliche relazioni, estero, agenzia viaggi, segreteria e reception» e V «Operatore socioassistenziale polivalente» dell'Istituzione scolastica di istruzione professionale di AOSTA.

pag. 2602

Deliberazione 6 aprile 2007, n. 865.

Approvazione della procedura a «regia regionale» per la presentazione da parte delle istituzioni scolastiche secondarie di secondo grado, dei progetti denominati «Stages per studenti» per l'anno scolastico 2006/2007, oggetto di cofinanziamento da parte del FSE, POR Obiettivo 3, Misura A2.

pag. 2624

Assessorato istruzione e cultura. Allegato alla deliberazione n. 492 del 24 febbraio 2006

Criteri e modalità procedurali per l'erogazione dei contributi in applicazione dell'art. 10 ter della legge regionale 14 giugno 1989 n. 30, introdotto dall'art. 1 della legge regionale 1 agosto 1994 n. 37.

pag. 2677

Délibération n° 938 du 6 avril 2007,

portant approbation du résultat de l'appel à projets n° 5/2006 relatif aux projets à réaliser avec le concours du Fonds social européen – Objectif n° 3 (Année 2006) et visé à la délibération du Gouvernement régional n° 4091 du 22 décembre 2006. Engagement de la dépense y afférente.

page 2634

INSTRUCTION

Arrêté n° 160 du 19 avril 2007,

portant constitution du jury chargé de délivrer les brevets du 2^e niveau aux élèves des classes de cinquième de la filière « Technicien de *web marketing* pour le tourisme » du Lycée technique commercial pour géomètres et professionnel de CHÂTILLON.

page 2600

Arrêté n° 161 du 19 avril 2007,

portant constitution du jury chargé de délivrer les brevets du 2^e niveau aux élèves des classes de cinquième des filières « Installateur d'équipements civils et industriels », « Animateur de communauté », « Contrôleur de gestion » et « Opérateur de production mécanique informatisée » du Lycée technique industriel et professionnel de VERRÈS.

page 2601

Arrêté n° 162 du 19 avril 2007,

portant constitution du jury chargé de délivrer les brevets du 2^e niveau aux élèves des classes de cinquième des filières « Technicien des systèmes d'automatisation et installations spéciales », « Technicien réparateur de véhicules », « Technicien de production de mobilier et d'ameublement destinés aux espaces collectifs », « Expert en comptabilité, budget et contrôle », « Expert en relations publiques et avec l'étranger, agences de voyages, secrétariat, réception » et « Opérateur de l'aide sociale polyvalent » du lycée professionnel d'AOSTE.

page 2602

Délibération n° 865 du 6 avril 2007,

portant approbation de la mesure à gestion régionale cofinancée par le FSE – POR Objectif n° 3, Mesure A2 – relative à la présentation, par les institutions scolaires secondaires du deuxième degré, des projets dénommés « Stages des élèves », au titre de l'année scolaire 2006/2007.

page 2624

Assessorat de l'éducation et de la culture. Annexe de la délibération n° 492 du 24 février 2006

Critères et modalités d'octroi des primes visées à l'art. 10 ter de la loi régionale n° 30 du 14 juin 1989, tel qu'il a été inséré par l'art. 1^{er} de la loi régionale n° 37 du 1^{er} août 1994.

page 2677

ORGANIZZAZIONE DELLA REGIONE

Atto di delega 30 aprile 2007, prot. n. 1301/SGT.

Delega al Dirigente di terzo livello dell'Amministrazione regionale Sig.ra Gabriella MORELLI alla sottoscrizione dei contratti per la fornitura di beni e servizi e per opere pubbliche, delle convenzioni di interesse dell'Amministrazione regionale, nonché alla sottoscrizione delle richieste di autorizzazione al trattamento dei dati personali della Regione Autonoma Valle d'Aosta.
pag. 2604

Agenzia regionale per le relazioni sindacali. Prot. n. 384 del 27 settembre 2006.

Sottoscrizione del testo di accordo per la definizione e chiusura del contratto 2002/2005 per la parte normativa e dei bienni economici 2002/2003 e 2004/2005 – per il personale appartenente alla qualifica unica dirigenziale di tutti gli Enti del Comparto unico della Valle d'Aosta.
pag. 2645

PERSONALE REGIONALE

Atto di delega 30 aprile 2007, prot. n. 1301/SGT.

Delega al Dirigente di terzo livello dell'Amministrazione regionale Sig.ra Gabriella MORELLI alla sottoscrizione dei contratti per la fornitura di beni e servizi e per opere pubbliche, delle convenzioni di interesse dell'Amministrazione regionale, nonché alla sottoscrizione delle richieste di autorizzazione al trattamento dei dati personali della Regione Autonoma Valle d'Aosta.
pag. 2604

Agenzia regionale per le relazioni sindacali. Prot. n. 384 del 27 settembre 2006.

Sottoscrizione del testo di accordo per la definizione e chiusura del contratto 2002/2005 per la parte normativa e dei bienni economici 2002/2003 e 2004/2005 – per il personale appartenente alla qualifica unica dirigenziale di tutti gli Enti del Comparto unico della Valle d'Aosta.
pag. 2645

PROFESSIONI

Provvedimento dirigenziale 30 marzo 2007, n. 1372.

Approvazione dell'iscrizione degli operatori dell'agricoltura biologica, riconosciuti idonei al 31 dicembre 2006, all'elenco regionale della Valle d'Aosta istituito dall'articolo 7 della Legge regionale 16 novembre 1999, n. 36.
pag. 2608

PROGRAMMAZIONE

Deliberazione 6 aprile 2007, n. 935.

Programma INTERREG III A Italia-Svizzera 2000/06: approvazione ed impegno di spesa per i progetti selezionati dal Comitato di programmazione in data 13 marzo 2007.
pag. 2630

ORGANISATION DE LA RÉGION

Acte du 30 avril 2007, réf. n° 1301/SGT

portant délégation au dirigeant du troisième niveau de direction, Mme Gabriella MORELLI à l'effet de signer les contrats de fourniture de biens et de services et de réalisation de travaux publics, les conventions dans lesquelles l'Administration régionale est partie prenante, ainsi que les demandes d'autorisation du traitement des données personnelles relatives à la Région autonome Vallée d'Aoste.
page 2604

Agenzia regionale per le relazioni sindacali. Prot. n. 384 del 27 settembre 2006.

Sottoscrizione del testo di accordo per la definizione e chiusura del contratto 2002/2005 per la parte normativa e dei bienni economici 2002/2003 e 2004/2005 – per il personale appartenente alla qualifica unica dirigenziale di tutti gli Enti del Comparto unico della Valle d'Aosta.
pag. 2645

PERSONNEL RÉGIONAL

Acte du 30 avril 2007, réf. n° 1301/SGT

portant délégation au dirigeant du troisième niveau de direction, Mme Gabriella MORELLI à l'effet de signer les contrats de fourniture de biens et de services et de réalisation de travaux publics, les conventions dans lesquelles l'Administration régionale est partie prenante, ainsi que les demandes d'autorisation du traitement des données personnelles relatives à la Région autonome Vallée d'Aoste.
page 2604

Agenzia regionale per le relazioni sindacali. Prot. n. 384 del 27 settembre 2006.

Sottoscrizione del testo di accordo per la definizione e chiusura del contratto 2002/2005 per la parte normativa e dei bienni economici 2002/2003 e 2004/2005 – per il personale appartenente alla qualifica unica dirigenziale di tutti gli Enti del Comparto unico della Valle d'Aosta.
pag. 2645

PROFESSIONS

Acte du dirigeant n° 1372 du 30 mars 2007,

portant approbation de l'immatriculation, au fichier régional créé par l'art. 7 de la loi régionale n° 36 du 16 novembre 1999, des opérateurs de l'agriculture biologique réunissant les conditions requises à cet effet au 31 décembre 2006.
page 2608

PLANIFICATION

Délibération n° 935 du 6 avril 2007,

portant approbation, dans le cadre du programme INTERREG III A Italie-Suisse 2000/2006, des projets sélectionnés par le Comité de planification dans son acte du 13 mars 2007 et engagement de la dépense y afférente.
page 2630

PROTEZIONE CIVILE

Legge regionale 17 aprile 2007, n. 5.

Disposizioni in materia di organizzazione del Soccorso alpino valdostano. pag. 2577

RICERCA

Decreto 17 aprile 2007, n. 7.

Autorizzazione alla cattura temporanea ed all'inanellamento a scopo scientifico di Passero d'Italia (*Passer italiae*), Passera europea (*Passer domesticus*) e Passera sarda (*Passer hispaniolensis*) e loro ibridi. Periodo 2007 - 2009. pag. 2606

SPORT E TEMPO LIBERO

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 18). pag. 2681

TRASPORTI

Decreto 18 aprile 2007, n. 154.

Espropriazione di terreni necessari ai lavori di allargamento della strada «Pont d'Avisod - Champlan», in Comune di SARRE. Decreto di fissazione indennità provvisoria. pag. 2595

Decreto 18 aprile 2007, n. 157.

Pronuncia di espropriazione a favore dell'Amministrazione regionale degli immobili interessati dai lavori di realizzazione di una variante alla S.R. n. 39 del Colle San Carlo in località lungo Dora e Liarey nel Comune di MORGEX. pag. 2597

Deliberazione 30 marzo 2007, n. 836.

Valutazione positiva condizionata sulla compatibilità ambientale del progetto di sistemazione ed allargamento della strada comunale Le Petit-Banc - Etabloz nel Comune di BRISSOGNE, proposto dal Comune di BRISSOGNE, nonché approvazione dell'esecuzione dell'intervento, ai fini e per gli effetti dell'art. 35 della L.R. 11/1998 e successive modificazioni. pag. 2614

UNIONE EUROPEA

Deliberazione 30 marzo 2007, n. 849.

Approvazione dell'esito della valutazione relativa ai progetti pervenuti in risposta all'Invito aperto a presentare progetti per attività di formazione continua, Invito n. 6/2006, misura D1 POR FSE e Legge 236/93 - prima scadenza. Impegno di spesa. pag. 2615

PROTECTION CIVILE

Loi régionale n° 5 du 17 avril 2007,

portant dispositions en matière d'organisation du Secours alpin valdôtain. page 2577

RECHERCHE

Arrêté n° 7 du 17 avril 2007,

portant autorisation d'effectuer la capture temporaire et le baguage d'oiseaux appartenant aux espèces Moineau cisalpin (*Passer italiae*), Moineau domestique (*Passer domesticus*), Moineau espagnol (*Passer hispaniolensis*) et de leurs hybrides dans un but scientifique, au titre de la période 2007/2009. page 2606

SPORTS ET LOISIRS

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 18). page 2681

TRANSPORTS

Arrêté n° 154 du 18 avril 2007,

portant fixation de l'indemnité provisoire d'expropriation des biens immeubles nécessaires aux travaux d'élargissement de la route Pont d'Avisod - Champlan, dans la commune de SARRE. page 2595

Arrêté n° 157 du 18 avril 2007,

portant expropriation en faveur de l'Administration régionale des terrains nécessaires aux travaux de réalisation d'une variante de la RR n° 39 du col Saint-Charles, aux lieux-dits «Lungo Dora» et Liarey, dans la commune de MORGEX. page 2597

Délibération n° 836 du 30 mars 2007,

portant avis positif, sous condition, quant à la compatibilité avec l'environnement du projet déposé par la Commune de BRISSOGNE en vue des travaux de réaménagement et d'élargissement de la route communale Le Petit-Banc - Etabloz, dans la commune de BRISSOGNE, et approbation de l'exécution des travaux y afférents, aux termes de l'art. 35 de la LR n° 11/1998 modifiée. page 2614

UNION EUROPÉENNE

Délibération n° 849 du 30 mars 2007,

portant approbation du résultat de l'évaluation des projets déposés au titre de l'appel à projets lancé dans le cadre de la mesure D1 du POR FSE et de la loi n° 236/1993 en vue des actions pour la formation continue (première échéance - appel à projets n° 6/2006). Engagement de la dépense y afférente. page 2615

Deliberazione 30 marzo 2007, n. 850.

Approvazione dell'esito della valutazione relativa ai progetti pervenuti in risposta all'Invito aperto a presentare progetti per attività di formazione individualizzata a catalogo, Invito n. 7/2006, misura D1 POR FSE, volto a promuovere interventi per la formazione continua – prima scadenza. Impegno di spesa. pag. 2620

Deliberazione 6 aprile 2007, n. 865.

Approvazione della procedura a «regia regionale» per la presentazione da parte delle istituzioni scolastiche secondarie di secondo grado, dei progetti denominati «Stages per studenti» per l'anno scolastico 2006/2007, oggetto di cofinanziamento da parte del FSE, POR Obiettivo 3, Misura A2. pag. 2624

Deliberazione 6 aprile 2007, n. 938.

Approvazione dell'esito a presentare progetti da realizzare con il contributo del Fondo Sociale Europeo Obiettivo 3 – anno 2006 – Invito 5/2006 di cui alla DGR 4091 del 22.12.2006. Impegno di spesa.

pag. 2634

UNITÀ SANITARIA LOCALE

Decreto 11 aprile 2007, prot. n. 8/ASS.

Iscrizione, in applicazione della deliberazione della Giunta regionale n. 264 in data 3 febbraio 2006, nella sezione «C» del Registro regionale dei docenti formatori e dei volontari istruttori del personale soccorritore.

pag. 2608

URBANISTICA

Deliberazione 6 aprile 2007, n. 912.

Comune di ISSIME approvazione con modificazioni, ai sensi dell'art. 38, comma 2 della LR 11/1998, della cartografia degli ambiti inedificabili relativa ai terreni soggetti al rischio di valanghe o slavine, deliberata con provvedimento consiliare n. 37 del 20.12.2006, trasmessa alla Regione per l'approvazione in data 28.12.2006.

pag. 2628

Délibération n° 850 du 30 mars 2007,

portant approbation du résultat de l'évaluation des projets déposés au titre de l'appel à projets lancé dans le cadre de la mesure D1 du POR FSE en vue des actions de formation individualisée en catalogue (première échéance – appel à projets n° 7/2006). Engagement de la dépense y afférente. page 2620

Délibération n° 865 du 6 avril 2007,

portant approbation de la mesure à gestion régionale cofinancée par le FSE – POR Objectif n° 3, Mesure A2 – relative à la présentation, par les institutions scolaires secondaires du deuxième degré, des projets dénommés « Stages des élèves », au titre de l'année scolaire 2006/2007. page 2624

Délibération n° 938 du 6 avril 2007,

portant approbation du résultat de l'appel à projets n° 5/2006 relatif aux projets à réaliser avec le concours du Fonds social européen – Objectif n° 3 (Année 2006) et visé à la délibération du Gouvernement régional n° 4091 du 22 décembre 2006. Engagement de la dépense y afférente. page 2634

UNITÉ SANITAIRE LOCALE

Arrêté n° 8/ASS du 11 avril 2007,

portant immatriculation à la section C du registre régional des enseignants formateurs et des secouristes bénévoles instructeurs chargés de la formation des secouristes, en application de la délibération du Gouvernement régional n° 264 du 3 février 2006. page 2608

URBANISME

Délibération n° 912 du 6 avril 2007,

portant approbation, avec modifications, au sens du deuxième alinéa de l'art. 38 de la LR n° 11/1998, de la cartographie des espaces inconstructibles du fait de terrains exposés au risque d'avalanche ou de coulée de neige, adoptée par la délibération du Conseil communal d'ISSIME n° 37 du 20 décembre 2006 et soumise à la Région le 28 décembre 2006. page 2628